

Herausgegeben von:

Thomas Corsten

Fritz Mitthof

Bernhard Palme

Hans Taeuber

# TYCHE

Beiträge zur Alten Geschichte  
Papyrologie und Epigraphik

HOLZHAUSEN  
DER VERLAG

Band 31, 2016



## **Hermann Harrauer**

zum 75. Geburtstag

## I N H A L T S V E R Z E I C H N I S

Norman G. A s h t o n – Gregory H. R. H o r s l e y: A rediscovered <i>arkhisynagogos</i> inscription from Thessaloniki, and an intriguing Iulia Prokla (Taf. 1–6) .....	1
John B a u s c h a t z: Lochos and Ariston (Taf. 7–16) .....	25
Christer B r u n: A Dedication in 173 CE at Roman Ostia, carried out on the Emperor Antoninus Pius’ <i>dies natalis</i> (Taf. 17) .....	47
Emanuele C a s t e l l i: <i>Titulus</i> . Un contributo alla storia della parola nel mondo romano .....	51
Sara C h i a r i n i: Ἐγὼ εἶμι Ἑρμῆς. Eine dramaturgische Facette der antiken Zaubersprache .....	75
Maurizio C o l o m b o: La campagna estiva del 357 in <i>Germania I</i> , la spedizione del <i>magister peditum praesentalis</i> Barbatio contro gli Alamanni Iuthungi in <i>Raetia II</i> e le manipolazioni narrative di Ammiano Marcellino .....	103
Dan D a n a – Florian M a t e i - P o p e s c u: Quatre diplômes militaires fragmentaires (Taf. 18) .....	127
Michael F l e x s e n h a r I I I: Marcia, Commodus’ ‘Christian’ Concubine and CIL X 5918 (Taf. 19) .....	135
Regula F r e i - S t o l b a – Benjamin H a r t m a n n – Cédric R o m s: <i>Vadimonium Nertae</i> . Zum römischen Privatrecht in den gallischen Provinzen (Taf. 20) .....	149
Marco F r e s s u r a: Un frammento di “glossario virgiliano” in P.Vindob. L 102 f (Verg. <i>Aen.</i> I 707–708, 714–715, con traduzione greca) (Taf. 21) .....	157
Chrysi K o t s i f o u: Prayers and petitions for justice. Despair and the ‘crossing of boundaries’ between religion and law .....	167
Peter v a n M i n n e n: A Receipt for Tax Arrears from Hermopolis (Taf. 22) .....	201
Fritz M i t t h o f – Konrad S t a u n e r: Zwei Kassen in der römischen Armee und die Rolle der <i>signiferi</i> . Ein neues Papyruszeugnis: P.Hamb. inv. 445 (Taf. 23) .....	205
Bülent Ö z t ü r k: New Inscriptions from Karadeniz Ereğli Museum III (Herakleia Pontike and Tieion/Tios) (Taf. 24–27) .....	227
Amphilochios P a p a t h o m a s: Die Enttäuschung des belesenen Severus. Eine Anspielung auf Herodot I 44, 2 im Brief P.Oslo II 50 .....	235
Shane W a l l a c e: The Rescript of Philip III Arrhidaios and the Two Tyrannies at Eresos (Taf. 28) .....	239
Ekkehard W e b e r: Scaurianus (Taf. 29) .....	259

Inhaltsverzeichnis

Bemerkungen zu Papyri XXIX (<Korr. Tyche> 820–831) .....	269
Adnotationes epigraphicae VII (<Adn. Tyche> 57–60) (Taf. 30–31) .....	285
Buchbesprechungen .....	291
<p>Charikleia A r m o n i, <i>Das Archiv der Taricheuten Amenneus und Onnophris aus Tanis (P.Tarich)</i>, Paderborn 2013 (A. Papatomas: 291) — Roger S. B a g n a l l, James G. K e e n a n, Leslie S. B. M a c C o u l l, <i>A Sixth-Century Tax Register from the Hermopolite Nome</i>, Durham 2011 (A. Papatomas: 293) — Peter F u n k e, Matthias H a a k e (Hrsg.), <i>Greek Federal States and Their Sanctuaries. Identity and Integration, Proceedings of an International Conference of the Cluster of Excellence "Religion and Politics" held in Münster, 17.06.–19.06.2010</i>, Stuttgart 2013 (J. Piccinini: 295) — Alisdair G. G. G i b s o n (Hrsg.), <i>The Julio-Claudian Succession. Reality and Perception of the 'Augustan Model'</i>, Leiden 2013 (R. Wolters: 297) — Volker G r i e b, Clemens K o e h n (Hrsg.), <i>Polybios und seine Historien</i>, Stuttgart 2013 (É. Foulon: 299) — Felix K. M a i e r, "Überall mit dem Unerwarteten rechnen": <i>Die Kontingenz historischer Prozesse bei Polybios</i>, München Beck 2012 (F. Russo: 301) — Mischa M e i e r, Steffen P a t z o l d (Hrsg.), <i>Chlodwigs Welt. Organisation von Herrschaft um 500</i>, Stuttgart 2014 (R. Whelan: 304) — Theresa N e s s e l r a t h, <i>Kaiser Julian und die Repaganisierung des Reiches. Konzept und Vorbilder</i>, Münster 2013 (H. Förster: 307) — Julietta S t e i n h a u e r, <i>Religious Associations in the Post-Classical Polis</i>, Stuttgart 2014 (I. N. Arnaoutoglou: 309) — Claudio V a c a n t i, <i>Guerra per la Sicilia e guerra della Sicilia. Il ruolo delle città siciliane nel primo conflitto romano-punico</i>, Napoli 2012 (L. Cappelletti: 317).</p>	
Indices .....	321
Eingelange Bücher .....	327

Tafeln 1–31

Die *Annona Epigraphica Austriaca* erscheint auf der Homepage des Instituts für Alte Geschichte der Universität Wien (<http://altegeschichte.univie.ac.at/forschung/aea/>) und wie bisher auch in der Zeitschrift *Römisches Österreich*.

## I N D I C E S

Erstellt von Franziska BEUTLER und Christoph SAMITZ

<p>Ashton – Horsley = <b>1</b>            Bauschatz = <b>2</b>            Dana – Matei-Popescu = <b>3</b>            Frei-Stolba – Hartmann – Roms = <b>4</b>            van Minnen = <b>5</b>            Mitthof – Stauner = <b>6</b>            Öztürk = <b>7</b>            Weber = <b>8</b></p> <p style="text-align: center;">Griechisch: Epigraphisches            Kaiserhaus</p> <p>Ἀντωνία Κλαυδίου Δρούσου            γονή καὶ Γερμανικοῦ Καίσαρος            μήτηρ <span style="float: right;">Adn. Tyche 59</span></p> <p style="text-align: center;">Personen</p> <p>Αἰμίλιος, s. Γν. Αἰμίλιος Πον[ und M.            Αἰμίλιος ? Θαλάσσιος            Αὐρηλία Πανμοιρίς,            Tochter d. Χρυσόγονος <span style="float: right;">7/5, Z. 2</span>            Αὐρήλιος, s. M. Αὐρ. Ὀπικός            Γν. Αἰμίλιος Πον[ <span style="float: right;">7/1, Z. 1–2</span>            Διομήδης,            Sohn d. Χρυσίων <span style="float: right;">7/3, Z. 1. 4–5</span>            Διονυσία,            Tochter d. Διονύσιος? <span style="float: right;">7/2, Z. 1</span>            Διονύσιος ?,            Vater d. Διονυσία <span style="float: right;">7/2, Z. 1–2</span>            Διονύσιος,            Sohn d. Νίνος <span style="float: right;">7/4, Z. 1. 2</span>            Ἐπιγόνη <span style="float: right;">1, Z. 9</span>            Εὔλα(ν)δρος,            Sohn d. Ζώσιμος <span style="float: right;">1, Z. 3</span>            Ζώσιμος,            Vater d. Εὔλανδρος <span style="float: right;">1, Z. 4</span>            Θαλάσσιος, s. M. Αἰμίλιος? Θαλάσσιος            Ἰουλία Πρόκλα <span style="float: right;">1, Z. 7–8</span></p>	<p>Καθήκων, s. Τι. Καθήκων            Κόττα,            Tochter d. Πατερίων <span style="float: right;">7/3, Z. 3</span>            Κλεοπάτρα,            Tochter? d. Διονύσιος <span style="float: right;">7/4, Z. 2</span>            Κλώδιος <span style="float: right;">7/2, Z. [1 ?]. 2</span>            Μ. Αἰμίλιος? Θαλάσσιος <span style="float: right;">7/1, Z. 3–4</span>            Μ. Αὐρ. Ὀπικός,            Sohn d. Χρυσόγονος <span style="float: right;">7/5, Z. 1</span>            Νίνος,            Vater d. Διονύσιος <span style="float: right;">7/4, Z. 1</span>            Ὀπικός, s. Μ. Αὐρ. Ὀπικός            Πανμοιρίς, s. Αὐρήλια Πανμοιρίς            Πατερίων,            Vater d. Κόττα <span style="float: right;">7/3, Z. 3–4</span>            Ποντικός/Ποντιανός, s. Γν. Αἰμίλιος Πον[            Πρόκλα, s. Ἰουλία Πρόκλα            Σελευκᾶς <span style="float: right;">Adn. Tyche 58</span>            Τι. Καθήκων <span style="float: right;">1, Z. 5–6</span>            Χρυσίων,            Vater d. Διομήδης <span style="float: right;">7/3, Z. 1–2</span>            Χρυσόγονος, Vater d. Μ. Αὐρ. Ὀπικός            und d. Αὐρ. Πανμοιρίς <span style="float: right;">7/5, Z. 1. 2</span>            ]σίφιλος <span style="float: right;">7/2, Z. 1</span></p> <p style="text-align: center;">Kultisches</p> <p>Ἡρακλῆς <span style="float: right;">1, Z. [1 ?]</span></p> <p style="text-align: center;">Geographisches</p> <p>Θεσσαλονικεύς <span style="float: right;">1, Z. 4–5</span></p> <p style="text-align: center;">Wörterverzeichnis</p> <p>άνήρ <span style="float: right;">1, Z. 10</span>            ἄριστος <span style="float: right;">7/5, Z. 1</span>            ἀρχισυνάγωγος <span style="float: right;">1, Z. 2–3</span>            αὐτός <span style="float: right;">1, Z. 9. 10</span>            ἀφήμι <span style="float: right;">Adn. Tyche 60</span></p>
--	--

γαμβρός	Adn. Tyche 58	Ἄριϛ	2/7, Z. 3
γονή	7/2, Z. 2; 7/3, Z. 4; 7/5, Z. 2	Ἀρίστων	2/1, Z. 1. 18; 2/2, Z. 1. 20;
δέ	7/3, Z. 4; 7/5, Z. 2		2/3, Z. 1. 11; 2/4, Z. 1; 2/5, Z. 1. 9;
ἔτος	7/2, Z. 1. 2; 7/3, Z. 2. 5;		2/6, Z. 2. 15; 2/7, Z. 3; 2/8, Z. 1
	7/4, Z. [1]. [2]; 7/5, Z. [1]. 2;	Ἄρμύσις,	
	Adn. Tyche 60	Vater d. Μυσθᾶς	Korr. Tyche 822
ζῶ	7/5, 1. 3; Adn. Tyche 60	Ἄρποχράς,	
θεῖος	7/1, Z. 3	Sohn d. Ὀννοφρις	Korr. Tyche 822
κόσμιος	7/5, 1. 3	Ἀρτεμίδωρος	2/1, Z. 3. 14 Ἄρφαῖσις,
μήτηρ	Adn. Tyche [59]	Vater d. Ὀννοφρις	Korr. Tyche 822
μνήμη	1, Z. 6	Ἄρχωνᾶς,	
νεώτερος	7/1, Z. 4–5	Sohn d. Πανετβηοῦς	Korr. Tyche 822
παροδότης	Adn. Tyche 60	Ἄσκληᾶς,	
πασίφιλος	7/5, Z. 1	Vater d. Ἄσκληᾶς	Korr. Tyche 822
συγγενής	1, Z. 8	Ἄσκληᾶς,	
συνήθεια	1, Z. 1	Sohn d. Ἄσκληᾶς	Korr. Tyche 822
συνήθης	1, Z. 6	Ἄσκληᾶς,	
τελευτάω	Adn. Tyche 60	Vater d. Ψάμμις	Korr. Tyche 822
τετράς	1, Z. 1–2	Ἄσκληᾶς,	
υῖος	7/1, Z. 2	Sohn d. Ψάμμις	Korr. Tyche 822
χαίρω	7/2, Z. 2; 7/3, Z. 2. 6;	Βίκτωρ, s. Οὐδέκτωρ	
	7/4, Z. [2]; 7/5, Z. 2	Γάιος	6, Z. 16
χάριν	1, Z. 7	Διογενίς	6, Z. 15
ᾧδε	Adn. Tyche 60	Διονύσι(ο)ς,	
		Sohn d. Νεκφερώς	Korr. Tyche 822
		Ἡρακλῆς,	
		Sohn d. Μυσθᾶς	Korr. Tyche 822
		Ἡρώδης	2/6, Z. 5
		Ἡρών,	
		Vater d. Πετесоῦχος	Korr. Tyche 826
		Θαμόντις,	
		Mutter d. Πετесоῦχος	Korr. Tyche 826
		Ἰναάρως	Korr. Tyche 825
		Ἰσάριον,	
		Tochter d. Ἡρακλείδης	Korr. Tyche 827
		Κεφάλων,	
		Vater d. Πετесоῦχος	Korr. Tyche 822
		Κοννώς	2/3, Z. 1
		Λόχος	2/3, Z. 8. 10; 2/5 Z. 1; 2/9, Z. 5
		Μηνᾶς	5, Z. 3
		Μυσθᾶς,	
		Vater d. Ἡρακλῆς	Korr. Tyche 822
		Μυσθᾶς,	
		Sohn d. Ἄρμύσις	Korr. Tyche 822

## Griechisch: Papyrologisches

## Datierungen

ἕκτης καὶ ἑβδόμης	
τῶν ἰνδικτιόνων	5, Z. 2–3
τῇ μιᾷ καὶ εἰκάδι τοῦ	
ἐνεστῶτος μηνός	6, Z. 2–3
ἔτους μα Ἐπειφ κβ	2/6, Z. 1
ἔτους μα Τῦβι χ	2/7, Z. 2
ἔτους μβ Ἀθῶρ κ	2/3, Z. 10
Θῶθ κη ἰνδικτιόνος ι	5, Z. 1
Φαμενῶθ κβ	6, Z. 23

## Personen

Ἄγροίτας	2/2, Z. 2
Ἀθανάσιος	5, Z. 5
Ἀλεξᾶς	Korr. Tyche 824
Ἄπις, Vater d. Ἄπις	Korr. Tyche 822
Ἄπις, Sohn d. Ἄπις	Korr. Tyche 822

Νεκφερῶς, Vater d. Διονύσι(ο)ς	Korr. Tyche 822
Ὀννοφρις, Sohn d. Ἀρφαήσις, Vater d. Ἀρποχράς	Korr. Tyche 822
Ὀννοφρις, Sohn d. Πανεσνεῖς	Korr. Tyche 822
Οὐίκτηρ, Sohn d. Πατκ(ο)π(ο)[	5, Z. 1
Πανεσνεῖς, Vater des Ὀννοφρις	Korr. Tyche 822
Πανετβηοῦς, Vater des Ἀρχωνᾶς	Korr. Tyche 822
Πατκ(ο)π(ο)[, Vater d. Οὐίκτηρ	5, Z. 1
Πέτεσις, Vater d. Πέτεσις	Korr. Tyche 822
Πέτεσις, Sohn u. Vater d. Πέτεσις	Korr. Tyche 822
Πέτεσις, Sohn d. Πέτεσις	Korr. Tyche 822
Πετεσοῦχος, Sohn d. Ἦρων und d. Ταμύσθα, Enkel d. Πετεσοῦχος	Korr. Tyche 826
Πετεσοῦχος, Vater d. Κεφάλων	Korr. Tyche 822
Πετεσοῦχος, Sohn d. Πετεσοῦχος	Korr. Tyche 822
Πετεσοῦχος, Vater d. Πετεσοῦχος	Korr. Tyche 822
Πετεσοῦχος, Großvater d. Πετεσοῦχος	Korr. Tyche 826
Πετεσοῦχος, Sohn d. Πετρώνιος und d. Θαμοῦνις, Enkel d. Πετεσοῦχος	Korr. Tyche 826
Πετρώνιος, Vater d. Πετεσοῦχος	Korr. Tyche 826
Πολ[	2/4, Z. 3
Πυ[	2/6, Z. 2
Σάτριος	6, Z. 16
Στράτιππος	Korr. Tyche 823
Ταμύσθα, Mutter d. Πετεσοῦχος	Korr. Tyche 826
Φᾶσις, Sohn d. Φᾶσις	Korr. Tyche 822

Φᾶσις, Vater d. Φᾶσις	Korr. Tyche 822
Φιλίνος	2/1, Z. 1
Φύλων	2/5, Z. 3
Χαιρήμων	2/6, Z. 1. 2
Ψάμμις, Sohn und Vater d. Ἀσκλάς	Korr. Tyche 822
᾽Ωρίων	2/2, Z. 2

## Kultisches

Σοῦχος θεὸς μέγας	Korr. Tyche 824
-------------------	-----------------

## Geographisches

Ἀρσινοίτης	2/3, Z. 2; 2/9, Z. 8
Κερκεσήφις	2/3, Z. 5
Πτολεμαίς	2/6, Z. 6
Σαμάρεια	2/3, Z. 5. 7. 8
Ταμφοῦθις	2/4, Z. 12
Χεμφαμία	Korr. Tyche 825

## Wörterverzeichnis

ἀγανακτέω	2/6, Z. 7
ἀδελφός	2/6, Z. 5. 11 ?
αἴτιος	2/1, Z. 6
ἀλλά	6, Z. 14
ἄλλος	2/1, Z. 7; 2/6, Z. 3; 2/9, Z. 6; 6, Z. 12
ἀναζητέω	2/1, Z. 6
ἄν	2/3, Z. 8; 2/6, Z. 4; 2/9, Z. 3; Korr. Tyche 820
ἄνευ	2/5, Z. [5]
ἄνῆρ	2/5, Z. 5
ἀντιγράφω	Korr. Tyche 820
ἀπέρχομαι	2/3, Z. 9
ἀπό	6, Z. 7; 5, Z. 2; Korr. Tyche 825
ἀποδίδωμι	2/6, Z. 8
ἀποσπάω	6, Z. 18 ?
ἀποφέρω	2/3, Z. 6
ἀρίθμιον	5, Z. 3
ἀρτάβη	2/6, Z. 10
ἀσπάζομαι	6, Z. 20
αὐτός	2/3, Z. 3. 4. 7; 2/4, Z. 13; 2/5, Z. 4; 2/6, Z. 4. 10
βίος	6, Z. 22

βούλομαι	2/6, Z. 4. 9.; 2/9, Z. 3	σύ	
γίνομαι	6, Z. 13	σοι	2/3, Z. 10; 2/6, Z. [3]
γνώμη	2/5, Z. 6	σε	2/6, Z. 8
γράφω	2/3, Z. [1]. 10; 2/8, Z. 4; 6, Z. 4; Korr. Tyche 820	ἔτι	6, Z. 16
δέ	2/5, Z. 6; 2/6, Z. 4	ἔτος	2/3, Z. [10]; 2/6, Z. 1; 2/7, Z. [2]
δέσμη	2/3, Z. 7	εὕρισκω	2/3, Z. 3. 5. 6
δημόσιος	5, Z. 2	εὐχομαι	6, Z. 22
δηπόσιτον	6, Z. 7	ἔχω	5, Z. 1
διά	2/3, Z. 4. 6; 6, Z. 22; 5, Z. 1. 3	ἦ	6, Z. 7
δίδωμι	5, Z. 3; Korr. Tyche 821	ἠγεμών	6, Z. 4
δικαιολογέομαι	Korr. Tyche 820	ἡμεῖς	
διό	2/3, Z. 9; 6, Z. 14	ἡμῶν	6, Z. 5
δῖς	Korr. Tyche 820	ἡμᾶς	2/1, Z. 7. 13; 6, Z. 21; Korr. Tyche 820
δύναμαι	2/3, Z. 9	θεός	Korr. Tyche 824
δύο	5, Z. 3. 5	ἴδιος	6, Z. 10
ἑβδομος	5, Z. 2	ἰνδάλλομαι	Korr. Tyche 829
ἐγώ		ἰνδικτίων	5, Z. 1. 3
μου	2/1, Z. 2; 6, Z. 12	Καῖσαρ	6, Z. 8
ἐμοῦ	6, Z. 19	καλαμο[	2/1, Z. 4
μοι	2/3, Z. 1. 3	καλός	2/5, Z. [4 ?]; 2/9, Z. [9]
ἐμέ	6, Z. 11	κατά	2/6, Z. [3]
εἰ	2/6, Z. 3; 2/9, Z. 2	κάτω	2/3, Z. 3
εἰκάς	6, Z. 2	κοιλῆινω	6, Z. 6–7. 9
εἰμί	2/3, Z. [2 ?]. 3; 2/4, Z. 11; 2/6, Z. 3. 4; 2/9, Z. 3; 6, Z. 14	κοινολογέομαι	2/3, Z. 4
εἰς	2/3, Z. 2. 5. 7; 2/6, Z. 6. 9; Korr. Tyche 820	κολλήγας	6, Z. 12
εἶς	6, Z. 2. 13	κράτιστος	6, Z. 3–4
ἐκλαμβάνω	Korr. Tyche 829	κώμη	2/4, Z. 11
ἐκπληρόω	2/9, Z. 11	λαάρχης	2/2, Z. 2
ἔκτος	5, Z. 2	λαμβάνω	2/6, Z. 1
ἐν	2/3, Z. 3. 7; 2/4, Z. 12; 2/5, Z. 2; 6, Z. 10	λόγος	2/6, Z. 3; 6, Z. 7–8
ἐνίστημι	6, Z. 3	λοιπάς	5, Z. 2
ἐντέλλω	2/5, Z. 4	λυπέω	6, Z. 19
ἔξειμι	Korr. Tyche 828	μέγας	Korr. Tyche 824
ἔπαρχος	6, Z. 5	μεθίστημι	2/3, Z. 9
ἐπί	2/1, Z. 7; 2/3, Z. 4. 14; 2/6, Z. 7	μεῖς	6, Z. 3
ἐπιβαίνω	2/6, Z. 9	μένω	6, Z. 9–10
ἐπιπορεύομαι	Korr. Tyche 828	μέχρι	2/6, Z. 8
ἐπιστροφής	2/1, Z. 5	μή	2/3, Z. 6. 8; 6, Z. 9
ἐπιστρέφω	2/3, Z. 5	μηδέ	2/6, Z. 7
ἐρωτάω	2/3, Z. 2	μηδεῖς	2/3, Z. 9
		μήτε	6, Z. 11
		μήτηρ	Korr. Tyche 826
		μόλις	2/3, Z. 2



- μόνος 5, Z. 3. 5  
 νομάρχης 2/2, Z. 1; 2/8, Z. 2  
 νόμισμα 5, Z. 3. 5  
 νομός 2/9, Z. 8  
 νῦν 2/6, Z. 8  
 ξύλον 2/3, Z. 1. 4. 6; 2/4, Z. 5; 2/9, Z. 6  
 ὀβολός 6, Z. 13  
 οἴχομαι 2/3, Z. 1–2. 7  
 ὄπως 2/1, Z. 8; 2/3, Z. 10  
 ὄραω 2/3, Z. 10  
 ὄσπερ 6, Z. 10  
 ὄς Korr. Tyche 820  
 ὅτι 6, Z. 18  
 οὐ 2/6, Z. 6  
 οὐδεῖς 2/5, Z. 5; Korr. Tyche 821  
 οὖν 2/1, Z. 4; 2/5, Z. [4 ?]; 2/9, Z. 9  
 οὗτος 2/4, Z. 9. 10; 2/5, Z. 3  
 ὀφείλω Korr. Tyche 821  
 παρά 2/2, Z. 2; 2/3, Z. 8. 9; 2/4, Z. 3;  
 2/8, Z. [2 ?]; 2/9, Z. 5; 6, Z. 13  
 παραγίγνομαι 2/3, Z. 8; 2/6, Z. 5–6  
 παραδίδωμι 2/1, Z. 8  
 πᾶς 6, Z. 14. 21  
 πείθω 6, Z. 11  
 πέμπω 6, Z. 17 ?  
 περί 2/3, Z. 1. 4; 2/4, Z. 11; 6, Z. 5  
 πίναξ 6, Z. 18 ?  
 πιττάκιον 2/3, Z. 4  
 πλήρης 6, Z. 14  
 ποιέω 2/5, Z. [4 ?]; 2/9, Z. 9  
 ποῦ 2/3, Z. 2  
 προγράφω Korr. Tyche 828  
 προνοέω 2/1, Z. 6  
 πρὸς 2/9, Z. 8  
 προσδέομαι 2/1, Z. 5  
 προσήκω 2/1, Z. 12  
 πρόσοδος 2/3, Z. 14  
 προστίθημι 2/5, Z. 4  
 πρῶτος 2/1 Z. 16; 2/2, Z. 1; 2/3, Z. 12;  
 2/4, Z. [1]; 2/6, Z. 13; 2/8, Z. 1; 2/9, Z. 5  
 πυρός 2/1, Z. 7; 2/6 Z. 8  
 ῥώννυμι 2/3, Z. [10 ?]; 2/5, Z. 1;  
 2/6, Z. [3 ?]; 2/9, Z. 2; 6, Z. 21–22  
 σημαίνω 2/3, Z. 2–3  
 σημειαφόρος 6, Z. 6  
 σός 2/3, Z. 3; 2/6, Z. 9  
 στοιχέω 5, Z. 5  
 στρατηγός 2/1, Z. [17 ?]; 2/2, Z. 1;  
 2/3, Z. 13; 2/4, Z. 2; 2/6, Z. 14;  
 2/8, Z. 2; 2/9, Z. [6]  
 στρατιώτης 5, Z. 4  
 συκοφαντέω Korr. Tyche 820  
 συνέχω 2/9, Z. 6  
 συντάσσω 2/9, Z. 9  
 συντελέω 2/5, Z. 2  
 τελώνης Korr. Tyche 820  
 τίθημι 6, Z. 8  
 τόπος 2/3, Z. 3; 2/5, Z. 2; 2/6, Z. 9;  
 6, Z. 8. 10  
 τυγχάνω 2/6, Z. 7  
 ὑγιαίνω 2/6, Z. 4; 2/9, Z. 4  
 υἱός Korr. Tyche 822  
 ὑμεῖς  
 ὑμᾶς 6, Z. 22  
 ὑπέρ Korr. Tyche 828  
 φιλέω 6, Z. 20–21  
 φίλος 2/1 Z. 16; 2/2, Z. 1; 2/3, Z. 12;  
 2/4, Z. 2; 2/6, Z. 13; 2/8, Z. [1]; 2/9, Z. 5  
 φροντίζω 2/5, Z. 5  
 χαίρω 2/1, Z. 1; 2/3, Z. 1; 2/5, Z. 1;  
 2/6, Z. 2; 2/9, Z. [2]  
 χάριν 2/5, Z. 3  
 χάρις Korr. Tyche 821 ?  
 χειρογραφία Korr. Tyche 831  
 ὡς 2/1, Z. 6; 2/5, Z. 5; 2/6, Z. 4. 6;  
 2/9, Z. 3; 6, Z. 5  
 ὥστε 2/3, Z. 8

## Lateinisch: Epigraphisches

## Personen

[M(arcus) Acilius Alexand]er	3/2, Z. 2
[Alexand]er	3/2, Z. 2
App[ius ?]	Adn. 57, Z. 3
[Ti(berius) Claudius Maximinus]	3/1, Z. 2
[Iulius Maior ?]	3/2, Z. 1
[Maior ?]	3/2, Z. 1
[Maximinus]	3/1, Z. 2
Nerta	4
Scaurianus	8, Z. 4
[Z?]ura	3/3, Z. 4

## Ämter

[Caes(aris) ser(vus) vil(icus) ?]	8, Z. 5
[l]eg(atus Augusti pro praetore)	3/4, Z. 2

## Militär

[coh(ors) I Ulp(ia) Dacor(um)]	3/1, Z. 1
[coh(ors) I Claudia Sugambr(orum) ?]	3/2, Z. 2
[ex pedite]	3/1, Z. 2

## Kultisches

## Iupiter Optimus Maximus

Heliopolitanus Adn. Tyche 57, Z. 1–2

## Geographisches

Dacus	3/1, Z. 2
[N]eapol(is)	3/1, Z. 2
[Moesia Infer(ior) ?]	3/2, Z. 1
Palmy[r(a)]	3/2, Z. 2
[Quirina (tribus)]	3/1, Z. 2
Ratiar(ia)	3/3, Z. 3

## Wörterverzeichnis

civit(as)	3/4, Z. 7
[civitas Ro]mana	3/4, Z. 5
[co]nubium	3/4, Z. 6
filius, filia	3/3, Z. 4–5
nomen	3/4, Z. 4
praesesse	3/1, Z. 1; 3/2, Z. 2
qu[inis et vicenis]	3/4, Z. 2
vad(i)moniu(m)	4

## Formular

descript(um) et recognit(um) ex  
 tabula aenea quae fixa est Romae  
 in muro post templum divi Aug(usti)  
 ad Minervam 3/1, Z. 3; 3/3, Z. 4–6  
 [emeritis di]missis h[onesta  
 missione] 3/4, Z. 3